



valsir
design

Przyciski do spłuczek
i liniowe odwodnienia pryszniców

*Push plates
and floor level shower systems*

Projekt Valsir Design

Valsir Design project

Rozwiązania projektu Valsir Design do łazienek

Valsir Design to nowatorski projekt, skierowany do architektów wnętrz i salonów łazienek, w skład którego wchodzi różne rodzaje liniowych odwodnień pryszniców oraz wiele modeli przycisków do spłukiwania słupek podtynkowych.

Valsir, zawsze koncentrujący się na nowych trendach rynkowych, wprowadza na rynek produkty o nowoczesnym wzornictwie, które łączą w sobie niezawodność i estetykę. Produkty te powstały z myślą o bardziej wymagających klientach, którzy cenią sobie ponadprzeciętność i harmonię. Akcesoria odgrywają tutaj decydującą rolę ponieważ są już dobierane w fazie projektowania wykończenia wnętrza łazienki.

Linia przycisków Valsir Design składająca się z ponad 240 innowacyjnych i wyrafinowanych modeli oferuje wiele wykończeń i rozmiarów, umożliwiających zaprojektowanie najbardziej wymagających aranżacji wnętrz łazienek.

Szeroka gama podłogowych odwodnień pryszniców oferuje cztery modele odpowiadające każdemu rodzajowi instalacji również ze specjalnym rozwiązaniem do remontów łazienek. Oferowane systemy odpływów gwarantują idealną kompozycję terakoty z brodzikiem oraz maksymalną swobodę użytkowania. Seria kratak i rusztów ze stali nierdzewnej zaprojektowana została przez cenionych projektantów stanowiąc uzupełnienie tej linii produktów i umożliwia ich dostosowanie do indywidualnego wzornictwa wybranego przez klienta.

Valsir project solutions for the bathroom

Valsir Design is an ambitious project destined for the showroom distribution channel, made up of a wide range of control plates for flush cisterns and the floor level shower product line.

Valsir, always focussing on new market trends, has developed product lines that combine reliability with aesthetics thus creating bathrooms dedicated to wellbeing and harmony, where accessories take on a decisive role during the design and furnishing phase.

The Valsir Design line of control plates is part of this project with over 240 models made with innovative and refined materials, offering a multitude of finishes and sizes, that allow all bathroom environments to be personalised to perfection.

The wide range of floor level shower systems offers four models for any installation requirement with a specific solution for renovations, to allow the owner easier access and freedom of movement. A series of stainless steel grids, created by highly esteemed designers, complete the product line and personalise the shower with an attractive design.





Przyciski

Szeroka gama przycisków do spłuczek daje nowe możliwości stworzenia szczególnie wyrafinowanej i eleganckiej łazienki.

Połączenie materiałów, takich jak stal, drewno i szkło, gustownie oprawione w kwadratowym lub okrągłym przycisku wzbogacone różnymi powłokami wykończenia, tworzy nieskończone możliwości personalizacji dla każdego wnętrza łazienki.

W 28 modelach proponujemy pięć linii produktowych:

Drewno i Kamień, których konstrukcja i motyw wyraźnie wiąże się z wykorzystaniem tych naturalnych materiałów, Kryształ i linii Inox wykonanych z hartowanego szkła i stali, oraz linii Fantasy, która łączy materiały takie jak żywice akrylowe, szkło i tkaniny.

Push plates

A wide range of actuator plates for flush cisterns to enhance the bathroom with details of refined elegance.

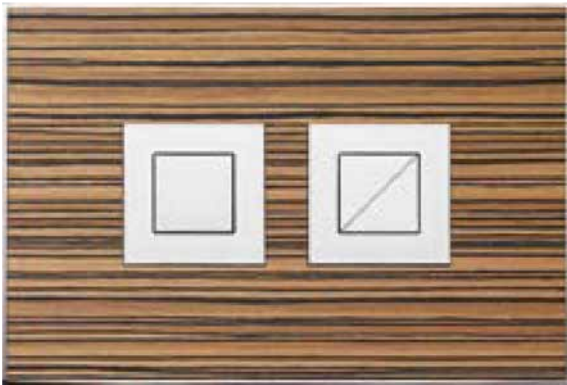
Sought-after materials such as steel, wood and glass are tastefully combined with square or round shaped buttons with different finishes, creating infinite possibilities and complimenting any bathroom décor.

The 28 models proposed are grouped together in five product lines: Wood and Stone, whose design theme clearly involves the use of wood and stone, the Crystal and Inox lines made of tempered glass and steel, and the Fantasy line which is made up of a combination of materials, acrylic resins, glass and fabrics.

WOOD



Naturalne piękno
Natural beauty



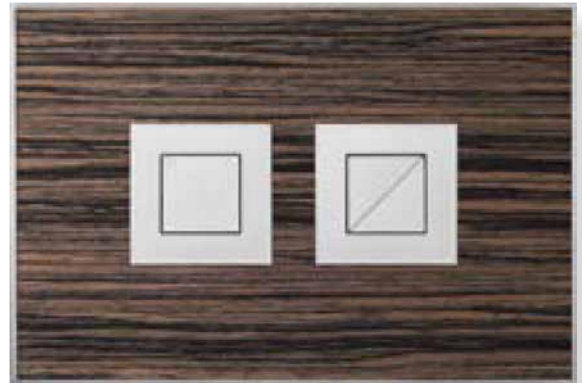
zebrano



dąb bielony
blanc oak



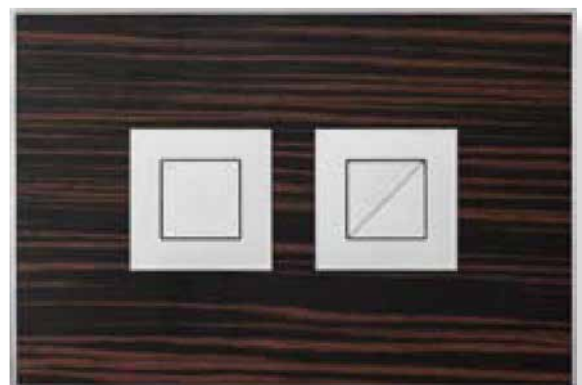
wengè



heban Malindi
malindi ebony



dąb szary
grey oak



heban Makassar
makassar ebony

Kompatybilne ze spłuczkami Valsir
Compatible Valsir cisterns ▶

wykończenie / finishing

zebrano			połysk / polished	
			matowy / satin	
dąb bielony <i>blanc oak</i>			połysk / polished	
			matowy / satin	
wengé			połysk / polished	
			matowy / satin	
heban malindi <i>malindi ebony</i>			połysk / polished	
			matowy / satin	
dąb szary <i>grey oak</i>			połysk / polished	
			matowy / satin	
heban makassar <i>makassar ebony</i>			połysk / polished	
			matowy / satin	

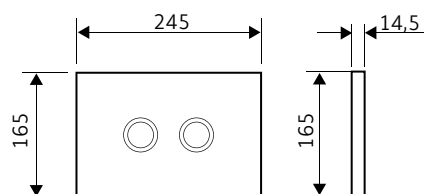
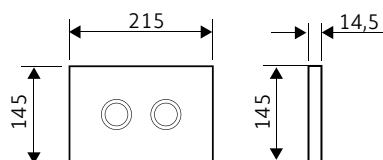


MEDIUM

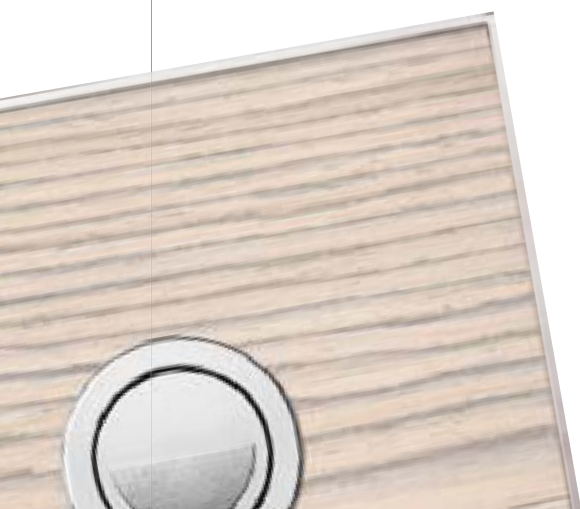
LARGE

CUBIK - EVOLUT - SPACE - TROPEA3

TROPEA - WINNER



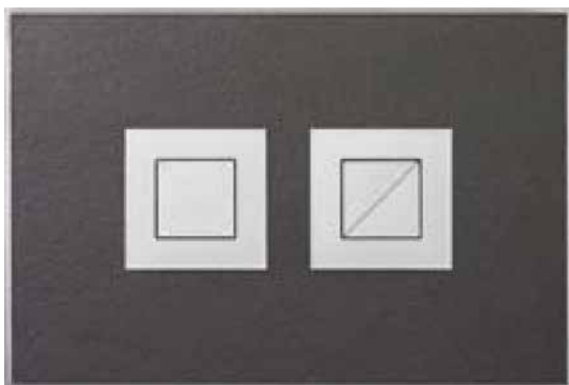
VS0876301	VS0876305	VS0876001	VS0876005
VS0876303	VS0876307	VS0876003	VS0876007
VS0876331	VS0876335	VS0876031	VS0876035
VS0876333	VS0876337	VS0876033	VS0876037
VS0876351	VS0876355	VS0876051	VS0876055
VS0876353	VS0876357	VS0876053	VS0876057
VS0876311	VS0876315	VS0876011	VS0876015
VS0876313	VS0876317	VS0876013	VS0876017
VS0876341	VS0876345	VS0876041	VS0876045
VS0876343	VS0876347	VS0876043	VS0876047
VS0876321	VS0876325	VS0876021	VS0876025
VS0876323	VS0876327	VS0876023	VS0876027



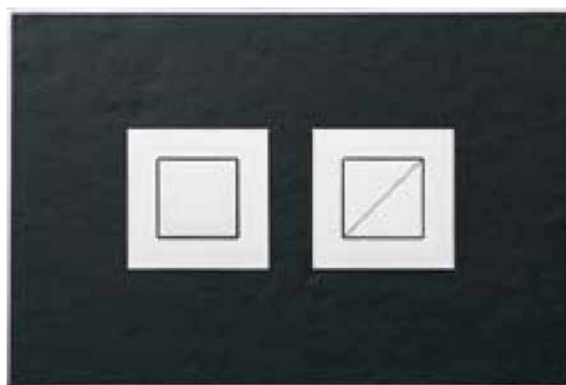
STONE



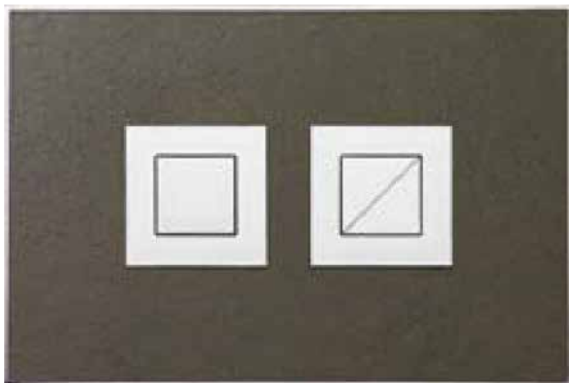
Material pierwotny
The material as protagonist



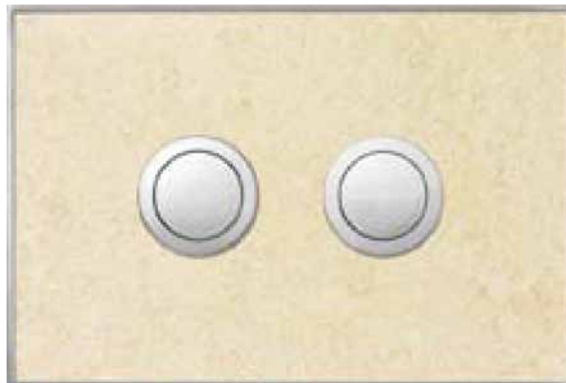
antracyt
anthracite



łupek
slate



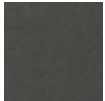
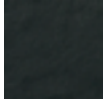
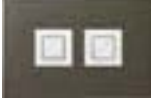
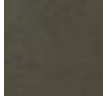


brąz
brown

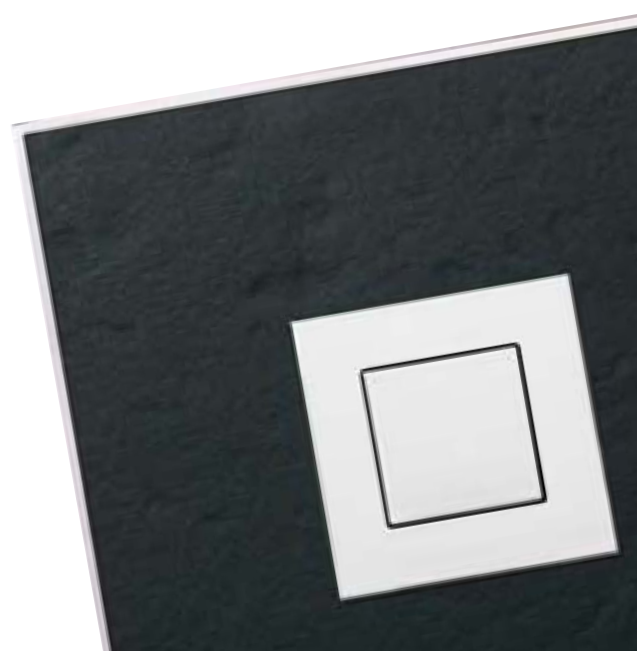


dolomit (kamień z Jerozolimy)
Jerusalem stone

Kompatybilne ze spłuczkami Valsir
Compatible Valsir cisterns ▶

wykończenie / *finishing*

antracyt <i>anthracite</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
łupek <i>slate</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
brąz <i>brown</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
dolomit (kamień z Jerozolimy) <i>Jerusalem stone</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	

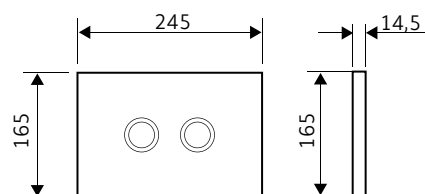
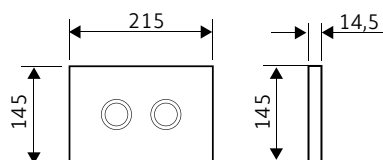


MEDIUM

LARGE

CUBIK - EVOLUT - SPACE - TROPEA3

TROPEA - WINNER



VS0876801

VS0876805

VS0876601

VS0876605

VS0876803

VS0876807

VS0876603

VS0876607

VS0876811

VS0876815

VS0876611

VS0876615

VS0876813

VS0876817

VS0876613

VS0876617

VS0876821

VS0876825

VS0876621

VS0876625

VS0876823

VS0876827

VS0876623

VS0876627

VS0876831

VS0876835

VS0876631

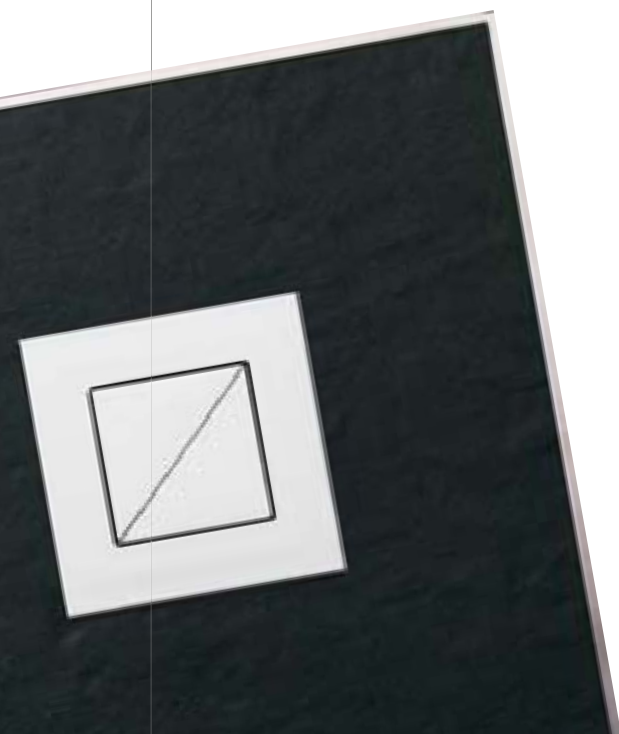
VS0876635

VS0876833

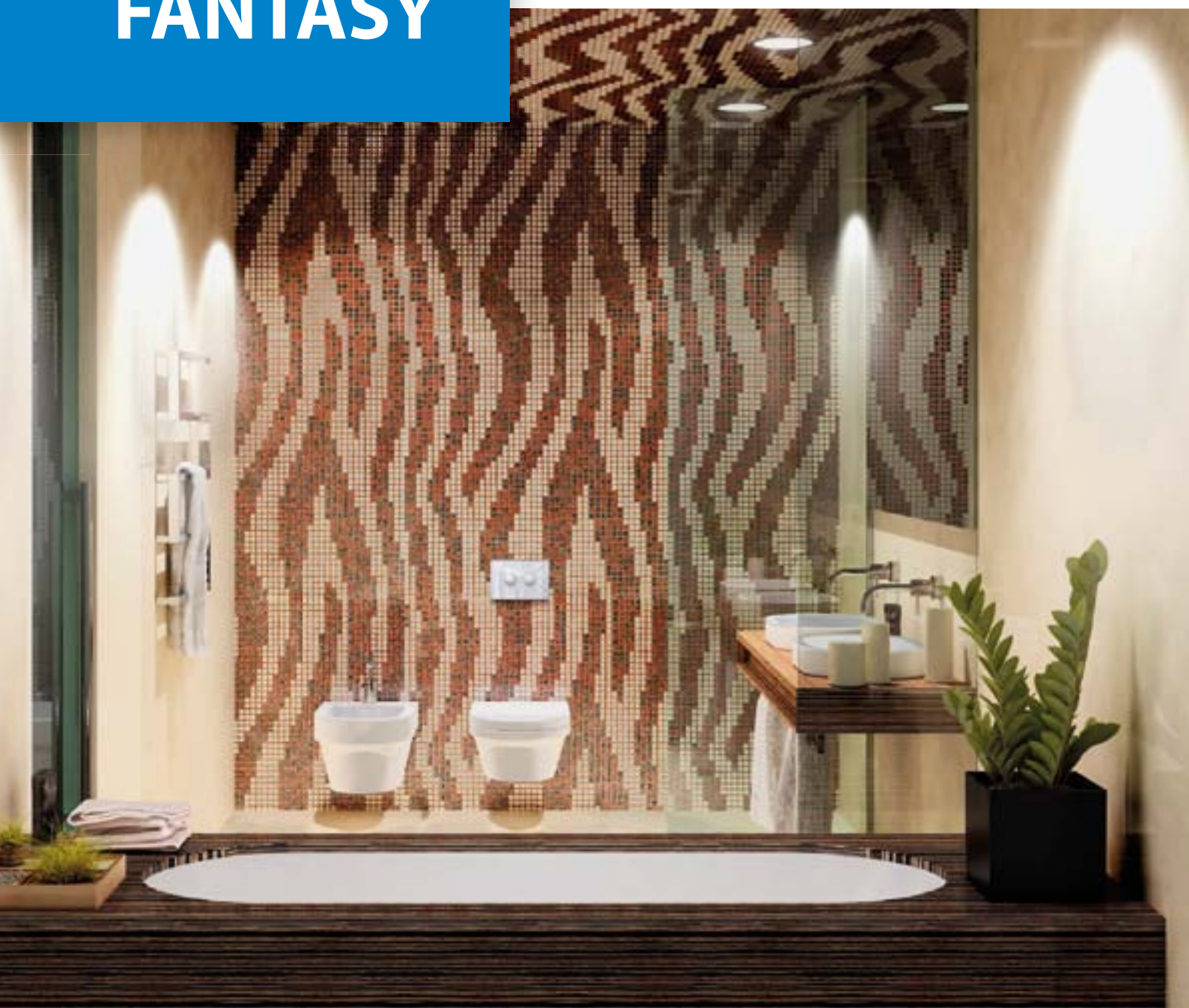
VS0876837

VS0876633

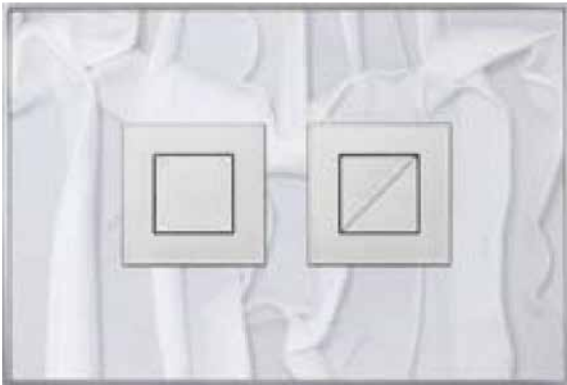
VS0876637



FANTASY



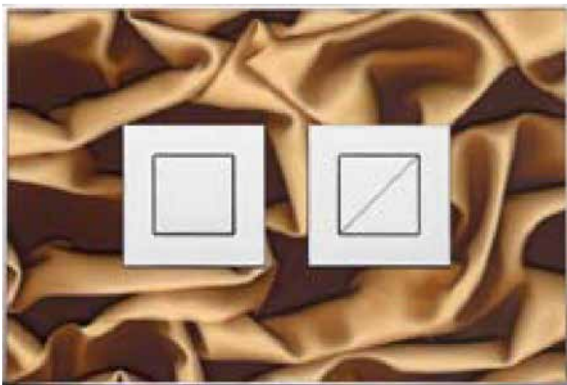
Sztuka kreatywności
The art of creativity



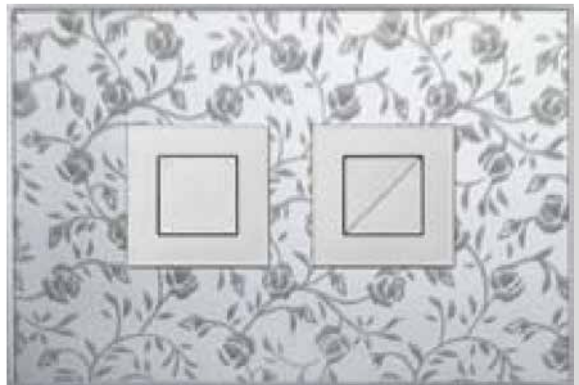
draperia biała
white drapery



draperia czarna
black drapery



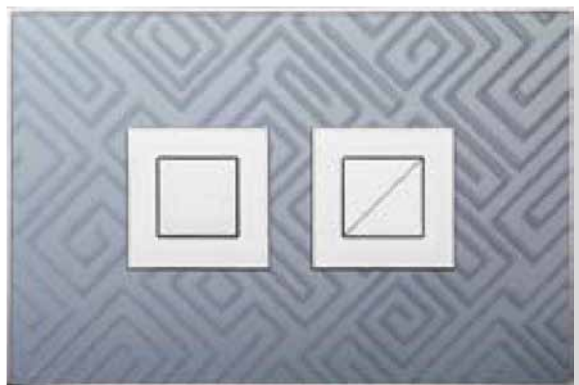
draperia karmelowa
caramel drapery



róże
roses



złoty blask
gold glitter



geometria ciemna
dark geometric



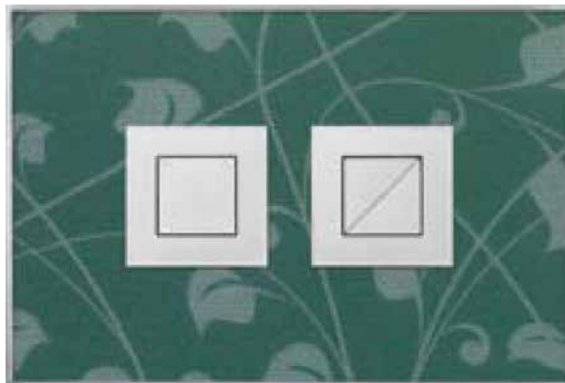
czerń spolaryzowana
black dichroic



kwiaty
flowers



drzewa
trees




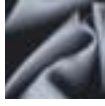

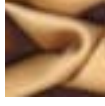



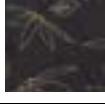



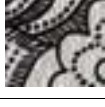








bryza
breeze



Kompatybilne ze spłuczkami Valsir
Compatible Valsir cisterns ▶

wykończenie / finishing

draperia biała* white drapery*			połysk / polished	
			matowy / satin	
draperia czarna* black drapery*			połysk / polished	
			matowy / satin	
draperia karmelowa* caramel drapery*			połysk / polished	
			matowy / satin	
róże roses			połysk / polished	
			matowy / satin	
złoty blask gold glitter			połysk / polished	
			matowy / satin	
geometria ciemna dark geometric			połysk / polished	
			matowy / satin	
czerń spolaryzowana black dichroic			połysk / polished	
			matowy / satin	
kwiaty flowers			połysk / polished	
			matowy / satin	
drzewa trees			połysk / polished	
			matowy / satin	
bryza breeze			połysk / polished	
			matowy / satin	

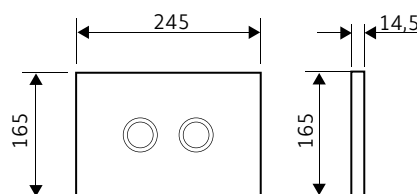
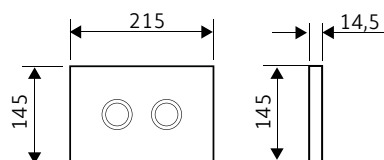
*Do wyczerpania zapasów. / Sell out.

MEDIUM

LARGE

CUBIK - EVOLUT - SPACE - TROPEA3

TROPEA - WINNER



VS0878801*

VS0878805*

VS0878601*

VS0878605*

VS0878803*

VS0878807*

VS0878603*

VS0878607*

VS0878811*

VS0878815*

-

-

VS0878813*

VS0878817*

-

-

VS0878821*

VS0878825*

VS0878621*

VS0878625*

VS0878823*

VS0878827*

VS0878623*

VS0878627*

VS0878311

VS0878315

VS0878011

VS0878015

VS0878313

VS0878317

VS0878013

VS0878017

VS0878361

VS0878365

VS0878061

VS0878065

VS0878363

VS0878367

VS0878063

VS0878067

VS0878321

VS0878325

VS0878021

VS0878025

VS0878323

VS0878327

VS0878023

VS0878027

VS0878331

VS0878335

VS0878031

VS0878035

VS0878333

VS0878337

VS0878033

VS0878037

VS0878301

VS0878305

VS0878001

VS0878005

VS0878303

VS0878307

VS0878003

VS0878007

VS0878341

VS0878345

VS0878041

VS0878045

VS0878343

VS0878347

VS0878043

VS0878047

VS0878351

VS0878355

VS0878051

VS0878055

VS0878353

VS0878357

VS0878053

VS0878057

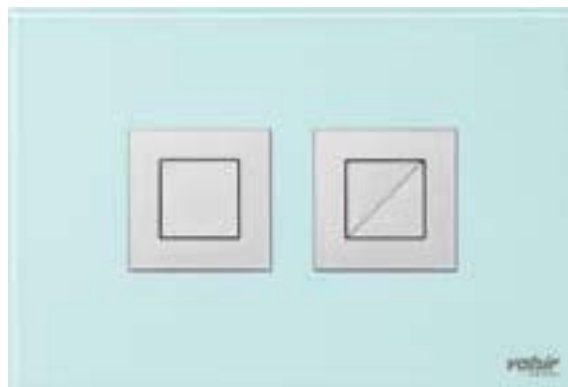
CRYSTAL



Wyrafinowana przejrzystość
Refined transparency



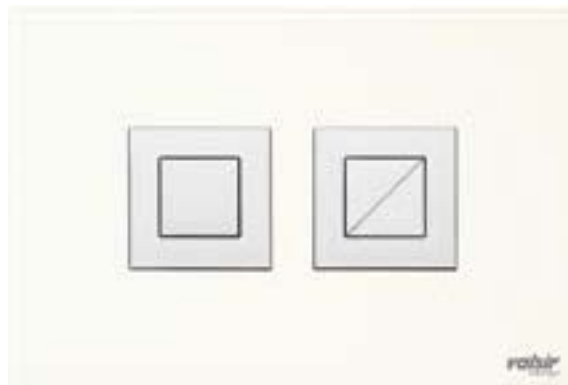
czerwony
red



Malezja
Malaysia



lód
ice



biała Europa
Europe white



biały RAL 9010
RAL 9010 white



czarny
black

Kompatybilne ze spłuczkami Valsir ►
Compatible Valsir cisterns

wykończenie / finishing

czerwony <i>red</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
Malezja <i>Malaysia</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
lód <i>ice</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
biała Europa <i>Europe white</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
biały RAL 9010 <i>RAL 9010 white</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	
czarny <i>black</i>			połysk / <i>polished</i>	
			matowy / <i>satın</i>	

* Do zdalnego sterowania.
For remote control applications.

SMALL*

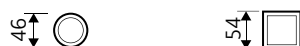
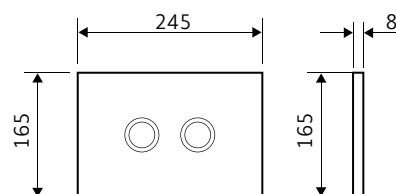
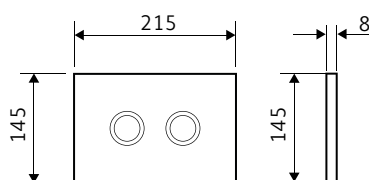
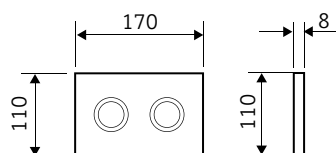
MEDIUM

LARGE

CUBIK - TROPEA - WINNER
EVOLUT - SPACE - TROPEA3

CUBIK - EVOLUT
SPACE - TROPEA3

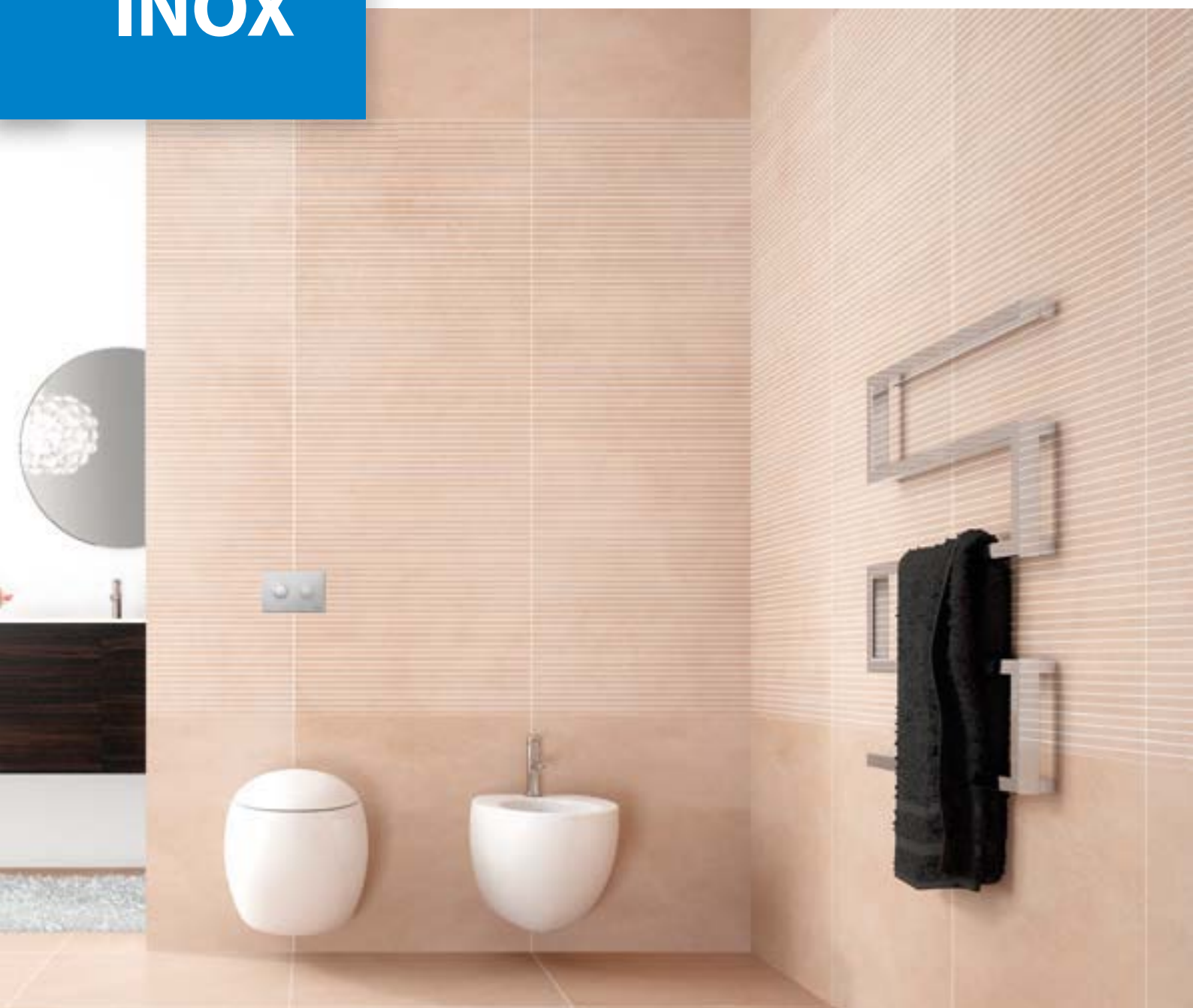
TROPEA - WINNER



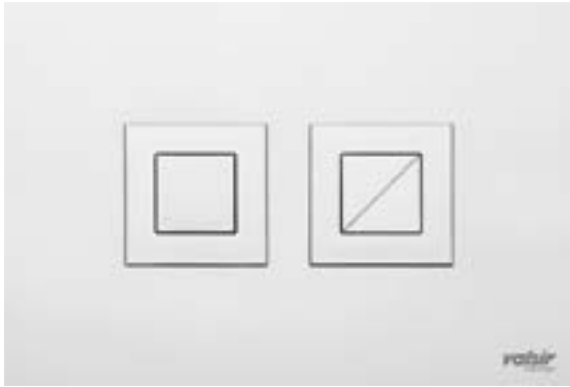
VS0877601	VS0877605	VS0877301	VS0877305	VS0877001	VS0877005
VS0877603	VS0877607	VS0877303	VS0877307	VS0877003	VS0877007
VS0877611	VS0877615	VS0877311	VS0877315	VS0877011	VS0877015
VS0877613	VS0877617	VS0877313	VS0877317	VS0877013	VS0877017
VS0877621	VS0877625	VS0877321	VS0877325	VS0877021	VS0877025
VS0877623	VS0877627	VS0877323	VS0877327	VS0877023	VS0877027
VS0877631	VS0877635	VS0877331	VS0877335	VS0877031	VS0877035
VS0877633	VS0877637	VS0877333	VS0877337	VS0877033	VS0877037
VS0877641	VS0877645	VS0877341	VS0877345	VS0877041	VS0877045
VS0877643	VS0877647	VS0877343	VS0877347	VS0877043	VS0877047
VS0877651	VS0877655	VS0877351	VS0877355	VS0877051	VS0877055
VS0877653	VS0877657	VS0877353	VS0877357	VS0877053	VS0877057



INOX



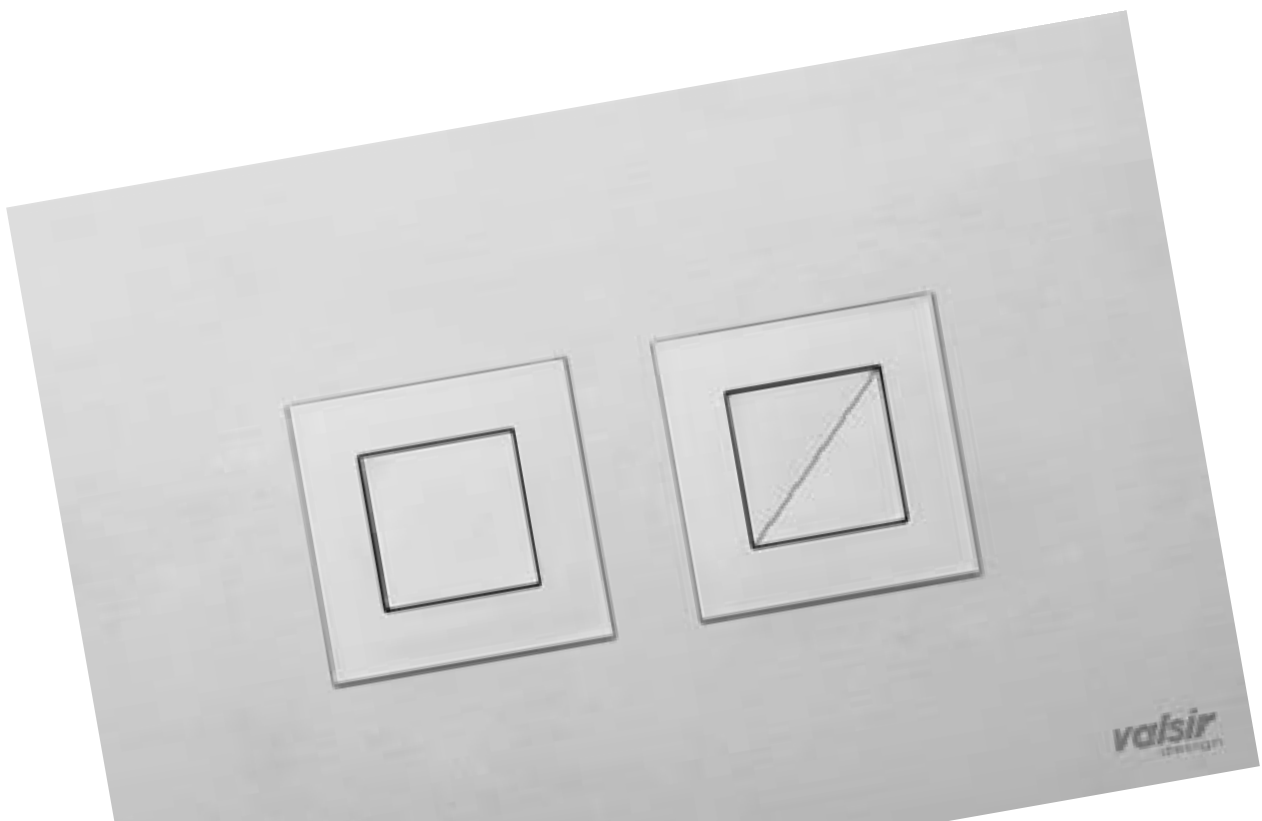
Nieodzowna elegancja
Essential elegance



chrom połysk
polished chrome


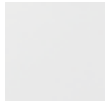




chrom matowy
satin chrome



Kompatybilne ze spłuczkami Valsir
Compatible Valsir cisterns ▶

wykończenie / *finishing*

chrom połysk <i>polished chrome</i>			połysk / <i>polished</i>	
chrom matowy <i>satın chrome</i>			matowy / <i>satın</i>	

*Do zdalnego sterowania
For remote control applications.



SMALL*

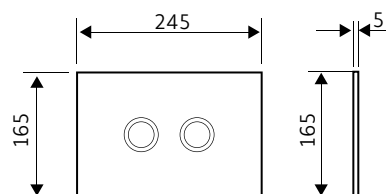
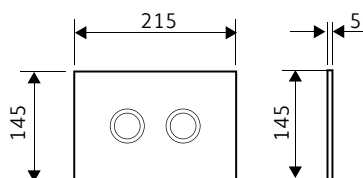
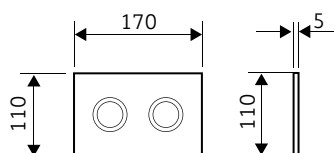
MEDIUM

LARGE

CUBIK - TROPEA - WINNER
EVOLUT - SPACE - TROPEA3

CUBIK - EVOLUT
SPACE - TROPEA3

TROPEA - WINNER



VS0877961

VS0877965

VS0877931

VS0877935

VS0877901

VS0877905

VS0877963

VS0877967

VS0877933

VS0877937

VS0877903

VS0877907



valsir
design



Spluczki podtynkowe
In-wall cisterns



Pełna gama spłuczek podtynkowych Valsir gwarantuje niezawodność i wysoką jakość. Dzięki wielu dostępnym rozwiązaniom, możliwe jest spełnienie większości wymagań projektowych.

Różne wersje przeznaczone do pracy z przyciskiem pneumatycznym przystosowane są do różnych rodzajów spłuczek, jak Block, Fixsystem, wolnostojących i wbudowanych w ścianę.

Różne warianty montażu umożliwiają dostosowanie spłuczek do wszystkich łazienek i nawet najtrudniejszych rozwiązań oraz do wszystkich typów ścian.

Charakterystyka

- Szerokie możliwości zastosowania.
- **Niezawodność:** każdy zbiornik jest w pełni testowany na etapie produkcji.
- **Oszczędność** zużycia dzięki podwójnej opcji spłukiwania wody.
- W całości produkowane we Włoszech z wykorzystaniem surowców z recyklingu.
- Bardzo ciche napełnianie zbiornika.
- Wysoka jakość wykonania w konkurencyjnej cenie.
- Bardzo precyzyjne działanie mechanizmu pneumatycznego oraz możliwość wykonania zdalnego sterowania.
- Opcjonalny, innowacyjny system Valsir Ariapur usuwający nieprzyjemne zapachy bezpośrednio ze spłuczki podtynkowej.

The complete range of Valsir flush cisterns guarantees reliability and technical quality; thanks to the many solutions supplied, all design and system requirements are easily satisfied.

The various versions, designed to operate with a pneumatic button also, are suitable for many different kinds of installation: Block, Fixsystem, free-standing and built into a wall.

The various installation possibilities make these cisterns adaptable to all bathrooms and situations, including the most challenging, and to all wall types.

Characteristics

- *Suitable for a wide range of installations.*
- *Reliability: each individual cistern is tested during the production phase.*
- *Water saving thanks to the dual flush option.*
- *Entirely produced in Italy using recyclable materials.*
- *Refill of the cistern is extremely silent.*
- *High performance at a competitive price.*
- *Highly precise pneumatic operation and possibility of remote control.*
- *The Valsir Ariapur air extractor can be hooked up to the in-wall cisterns.*

TROPEA WINNER



Idealny wybór dla ścian gipsowo-kartonowych
Zawiera rozwiązania oszczędzające wodę
*The ideal choice for plasterboard walls,
close attention to water saving*

Tropea3 e Winner

Tropea: dzięki głębokości zaledwie 74 mm idealna do montażu w ścianach, w których dysponujemy ograniczoną przestrzenią montażu. Zbiornik jest przystosowany do przycisków w wersji mechanicznej i pneumatycznej.

Winner: ta płuczka została zaprojektowana celem spełnienia wymagań instalacyjnych na rynku europejskim dla typowych ścian o grubości 120 mm; zbiornik dostarczany jest w wersji przystosowanej do przycisków mechanicznych.

Dla obydwu modeli zbiorników dostępne są zestawy umożliwiające zmianę działania spłuczki z mechanicznego na pneumatyczny, z możliwością zastosowania przycisków z linii Valsir Design.

- Prosta instalacja: Tropea i Winner zostały zaprojektowane w celu ułatwienia montażu w każdej sytuacji, nawet w najbardziej trudnych konstrukcjach ścian, dzięki stelażom typu: Fixsystem, Block i Block samonośny.
- Ekonomiczność: Oszczędność zużycia wody, dzięki podwójnej opcji spłukiwania.
- Całkowite bezpieczeństwo: Tropea i Winner mogą być rozebrane i ponownie złożone kawałek po kawałku w trakcie instalacji. Ponadto, w przypadku przypadkowego przebicia zbiornika może on być naprawiany bez wyjmowania go ze ściany.

Tropea3 and Winner

Tropea: ideal for installing in walls where space is limited thanks to a depth of just 74 mm; the cistern is supplied both in the mechanical and pneumatic version.

Winner: this cistern was designed to meet the installation requirements of the European market where walls are 120 mm thick; the cistern is supplied both in the mechanical and pneumatic version.

A conversion kit is available for both cistern models in order to change over from a mechanical to a pneumatic operation for use with the Valsir Design plates.

- *Simple installation: Tropea and Winner are designed to facilitate installation in all situations, even the most difficult and in all wall types, thanks to the Fixsystem, Block and Block free-standing mounting frames.*
- *Eco-compatible: significant water savings thanks to the dual flush possibility.*
- *Total safety: Tropea and Winner can be taken apart and reassembled piece by piece following installation. Furthermore, should the cisterns be accidentally punctured, they can be repaired without being removed from the wall.*

CUBIK



Najlepsze wykorzystanie przestrzeni połączone
z wszechstronnością

The best use of space with maximum versatility

Cubik

Oszczędność miejsca, szczegółowo opracowany do instalacji w ścianach kanałowych i w wąskich przestrzeniach dzięki możliwości zainstalowania go w odległości do 700 mm od miski WC; przycisk można zamontować z przodu lub od góry zbiornika.

Spluczka pneumatyczna z możliwością wykorzystania przycisków z Linii Valsir Design.

- Oszczędność miejsca: dzięki szczególnemu kształtowi Cubik może być instalowany np. w ścianach kanałowych, tak więc uzyskujemy jak najlepsze wykorzystanie dostępnej przestrzeni.
- Ekonomiczność: możliwość podwójnego splukiwania 6/3 litrów, zapewnia właściwe zużycie wody.
- Całkowite bezpieczeństwo: Cubik może być rozebrany i ponownie złożony kawałek po kawałku w trakcie instalacji. Ponadto, w przypadku przypadkowego przebicia zbiornika może on być naprawiany bez wyjmowania go ze ściany.
- Dzięki stelażowi typu Block samonośny, Cubik ma uniwersalne możliwości montażu we wszystkich rodzajach ścian.

Cubik

The space-saving cistern, studied specifically for installation in duct walls and tight spaces thanks to the possibility of installing it at a distance of up to 700 mm from the pan; the control plate can be fitted at the front of the cistern or on the top.

Pneumatically operated cistern with the possibility of using the plates from the Valsir Design line.

- *Space saving: thanks to its particular shape, Cubik can be installed inside ducts thus making the best use of available space.*
- *Eco-compatible: the dual flush possibility 6/3 litres, ensures a more correct water usage.*
- *Total safety: Cubik can be taken apart and reassembled piece by piece following installation. Furthermore, should the cistern be accidentally punctured, it can be repaired without removing it from the wall.*
- *Type: thanks to the free-standing Block frames, Cubik can be installed in all situations and in all wall types.*

EVOLUT



Możliwość montażu przycisku
z przodu lub z góry
*Possibility of fitting the control plate
at the front or on the top*

Evolut

Idealny do instalacji pod oknem dzięki wysokości zaledwie 820 mm od podłoża. Możliwość montażu przycisku z przodu lub od góry zbiornika.

Pneumatyczna spłuczka z możliwością zastosowania przycisków z linii Valsir Design.

- **Oszczędność miejsca:** Evolut nadaje się do instalacji w ścianach o wysokości zaledwie 820 mm, pod parapetem lub w niskich ścianach.
- **Ekonomiczność:** możliwość podwójnej opcji spłukiwania 7.5/4 litrów lub 6/3 litrów, pozwala na większe zaoszczędzenie zużywanej wody.
- **Wygoda montażu i bezpieczeństwo:** Evolut może być rozebrany i ponownie złożony kawałek po kawałku w trakcie instalacji. Ponadto, w przypadku przypadkowego przebicia zbiornika może on być naprawiany bez wyjmowania go ze ściany.
- **Typ:** Evolut, dzięki stelażom Fixsystem i Blok, ma uniwersalne możliwości montażu we wszystkich rodzajach ścian.

Evolut

Ideal for installations under a window thanks to its height of just 820 mm from the floor; possibility of fitting the control plate at the front or on the top.

Pneumatically operated cistern with the possibility of using the plates from the Valsir Design product line.

- *Space saving: Evolut is suitable for pre-wall installations of just 820 mm in height, under the window sill or in low walls.*
- *Eco-compatible: the dual flush option of 7.5/4 litres or 6/3 litres, allows significant water savings.*
- *Total safety: Evolut can be taken apart and reassembled piece by piece following installation. Furthermore, should the cistern be accidentally punctured, it can be repaired without removing it from the wall.*
- *Type: Evolut, thanks to the Fixsystem and Block frames, can be installed in all situations and in all wall types.*

SPACE



Ustawienie narożne w celu najlepszego wykorzystania przestrzeni w łazience
Corner installation to make the best use of space in the bathroom

Space

Szczególny kształt zbiornika pozwala na instalację spłuczki w narożu ścian, dzięki temu lepiej wykorzystujemy przestrzeń łazienki. Możliwość montażu przycisku z przodu lub od góry zbiornika.

Pneumatyczna spłuczka z możliwością zastosowania przycisków z linii Valsir Design.

- **Oszczędność miejsca:** dzięki trójkątnemu kształtowi zbiornika maksymalnie możemy zagospodarować przestrzeń łazienki instalując spłuczkę w narożach pomieszczenia.
- **Ekonomiczność:** możliwość podwójnej opcji spłukiwania 7.5/4 litrów lub 6/3 litrów, pozwala na większe zaoszczędzenie zużywanej wody.
- **Całkowite bezpieczeństwo:** Space może być rozebrany i ponownie złożony kawałek po kawałku w trakcie instalacji. Ponadto, w przypadku przypadkowego przebicia zbiornika może on być naprawiany bez wyjmowania go ze ściany.
- **Typ:** Space, dzięki stelażowi Blok, ma uniwersalne możliwości montażu we wszystkich rodzajach ścian.

Space

Its particular shape allows this cistern to be installed in the corner, thus making it easily adaptable to all space requirements; the control plate can be fitted at the front or on the top.

Pneumatically operated cistern with the possibility of using the plates from the Valsir Design product line.

- *Space saving: thanks to its particular angular shape, Space can be installed in any corner of the bathroom to make the best use of available space.*
- *Eco-compatible: the dual flush option of 7.5/4 litres or 6/3 litres, allows significant water savings.*
- *Total safety: Space can be taken apart and reassembled piece by piece following installation. Furthermore, should the cistern be accidentally punctured, it can be repaired without removing it from the wall.*
- *Type: Space, available in the Block version, can be installed in all situations in any wall type.*

ARIAPUR



100% skuteczności w łazienkach bez okien
100% efficiency in bathrooms without windows

Ariapur

Ariapur jest kompatybilny z wieloma spłuczkami i typami ram montażowych z podtynkowej linii produktowej Valsir.

Nowy system Valsir-u, Ariapur to idealne rozwiązanie gwarantujące czyste powietrze w łazienkach bez okna i we wszystkich sytuacjach, w których odświeżanie powietrza jest ograniczone: Ariapur przechwytuje nieprzyjemne zapachy bezpośrednio z wnętrza miski WC i eliminuje je zanim rozejdą się po pomieszczeniu.

Bezpośrednie zasysanie powietrza z otworu wentylacyjnego pozwala również wyeliminować kondensującą się parę wodną, która jest tworzona podczas używania prysznicza lub wanny, podczas kąpieli.

- **Funkcjonalność:** Ariapur występuje z podwójnym wyciągiem powietrza z pomieszczenia i bezpośrednio z miski WC, zapewniając tym samym odpowiednie odświeżanie powietrza również w łazienkach bez okien.
- **Cichy:** System Ariapur jest bardzo cichy co gwarantuje ograniczenia nałożone przez normy.
- **Wydajność:** bardzo wysoki poziom pochłaniania, przepływ do 100 m³/h.
- **Elastyczność:** Różne możliwości uruchamiania (przełącznik lub czujnik ruchu), wyposażony w wyłącznik czasowy.
- **Elegancja:** dzięki odpowiedniemu wzornictwu i możliwości malowania urządzenia, Ariapur może być dyskretnie dopasowany do każdego otoczenia.
- **Konserwacja:** konserwacja i instalacja systemu jest bardzo łatwa i szybka.

Ariapur

Ariapur is compatible with the many cistern and mounting frame types in the Valsir in-wall product line.

The new Ariapur system by Valsir is the ideal solution to guarantee pure air in bathrooms with no windows and in all situations where air renewal is limited: Ariapur captures unpleasant smells directly inside the wc pan and eliminates them before they spread to the room.

Direct extraction from the air vent also allows elimination of condensation that is created when the shower, bath and other sanitary appliances are in use.

- *Functionality: Ariapur performs with dual air extraction, from the room and directly from the wc pan, thus ensuring an adequate air renewal also in bathrooms without windows.*
- *Silent: the Ariapur system is extremely silent thus guaranteeing limits imposed by the standards.*
- *Capacity: very high extraction rate, up to 100 m³/h.*
- *Adaptability: various activation possibilities (switch or presence detector), already equipped with a timer.*
- *Elegance: thanks to its minimalist design and the possibility of painting the appliance, Ariapur fits in discreetly in all surroundings.*
- *Maintenance: maintenance and installation of the system are extremely easy and fast.*

Systemy instalacyjne

Valsir dostarcza liczne modele spłuczek, które zaspokajają różnego rodzaju wymagania rynkowe. Umożliwia instalację pod oknem lub w ścianach gipsowo-kartonowych, Valsir jest w stanie dostarczać produkty, które mogą być dostosowane do każdego rodzaju łazienki.

System podtynkowy

Jest to idealne rozwiązanie, do zastosowania podtynkowego zbiornika na wodę do stojącej miski ustępowej.

Dzięki niewielkim rozmiarom, urządzenie zostało w łatwy sposób zainstalowane w głębokości zaledwie kilkudziesięciu milimetrów z możliwością dostępu do każdej części wewnętrznej.

System Fixsystem

Jest to najkorzystniejsze rozwiązanie dla wiszących misek WC i jest idealnym rozwiązaniem do instalacji w ścianach murowanych.

Niewielkie rozmiary i zastosowanie pokrycia antykondensacyjnego gwarantuje bezpieczny montaż w ścianach o umiarkowanej grubości.

Installation systems

Valsir supplies numerous flush cistern models to meet the planning requirements of the market. Installations under the window or inside plasterboard walls, Valsir is capable of supplying products that can be adapted to all bathroom types.

Built-in system

This is the ideal solution when the pan is floor standing and the flush cistern is fitted directly inside the brick wall.

Thanks to its small size, the product is installed in a depth of just a few millimetres without compromising ease of installation and the possibility of accessing each internal component.

Fixsystem system

This is the most suitable solution where a wall-hung pan has been chosen; here a galvanized steel frame is used, ideal for installations in brick walls.

The reduced size and the presence of an anti-condensation covering guarantee use of the cistern also in moderately thick walls.

System Block

Rama montażowa Block składa się z metalowej ramy rurowej w połączeniu ze zbiornikiem i umożliwia instalację wiszącej miski WC na ścianach lekkich, na przykład gipsowych lub drewnianych.

Rama pokryta jest ochronną powłoką malowaną kataforetycznie i jest testowana pod obciążeniem do 400 kg.

System samonośny Block

W przeciwieństwie do ramy montażowej Block, stelaż samonośny Block umożliwia instalację wiszącej miski WC dzięki montażowi stelaża tylko do podłogi za pomocą kołków rozporowych, gwarantując te same właściwości wytrzymałości mechanicznej.

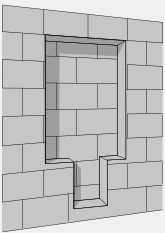
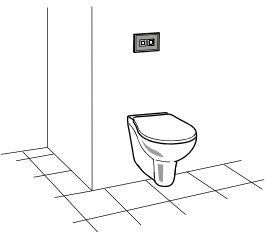
Block system

The Block mounting frame is made up of a tubular metal frame that allows the installation of in-wall cisterns in combination with wall-hung pans in the presence of lightweight walls, for example in plasterboard or wood.

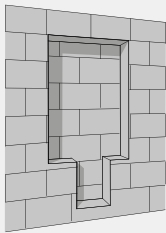
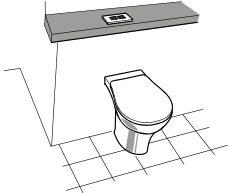

The frame is characterised by a protective coating with cathoresis painting and has been load tested to 400 kg.

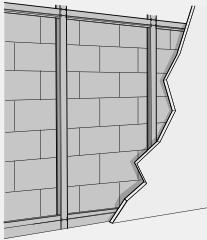
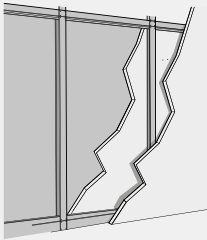
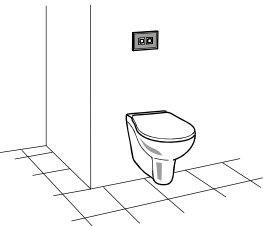
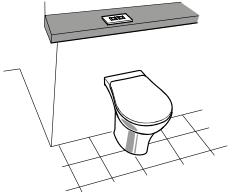

Block free-standing system

Unlike the Block mounting frame, the Block free-standing frame allows the installation of a wall-hung pan by fixing the frame to the floor only with the use of rawlplugs, guaranteeing at the same time, the same characteristics of mechanical resistance.

Rodzaj ściany Wall type			
 <p>System podtynkowy Built-in system</p>			
Rodzaj instalacji Installation type	Grubość ściany min (mm) Wall thickness min (mm)	Rodzaj zbiornika Cistern type	Rodzaj zbiornika z Ariapur* Cistery type with Ariapur*
 <p>Standardowy Standard</p>	86	Tropea3 Fixsystem S86 (VS0859152)	Tropea3 Fixsystem S86 (VS0859353)
	120	Winner Fixsystem S120 (VS08663232)	Winner Fixsystem S120 (VS08663242 + VS0863160)
	150	Evolut Fixsystem S150 - 90/90 (VS0864271)	
		Evolut Fixsystem S150 - 90/110 (VS0864272)	

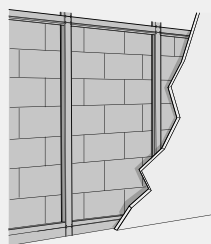
*Ariapur jest idealnym rozwiązaniem dla zapewnienia czystego powietrza w łazience.
Ariapur is the ideal solution to insure clean air inside the bathroom.

Rodzaj ściany Wall type			
 <p>System podtynkowy Built-in system</p>			
Rodzaj instalacji Installation type	Grubość ściany min (mm) Wall thickness min (mm)	Rodzaj zbiornika Cistern type	Rodzaj zbiornika z Ariapur* Cistery type with Ariapur*
	84	Tropea3 system podtynkowy S84 Tropea3 in-wall S84 (VS0859052)	Tropea3 system podtynkowy S84 Tropea3 in-wall S84 (VS0859352)
	120	Winner system podtynkowy S120 Winner in-wall S120 (VS0863001 + VS0863160)	
 <p>Niskie ściany H 880 Low walls H 880</p>	150	Evolut Fixsystem S150 - 90/90 (VS0864251)	
		Evolut Fixsystem S150 - 90/110 (VS0864252)	
 <p>Poniżej okna h 820 Beneath the window H 820</p>	150	Evolut Fixsystem S150 - 90/90 (VS0864201)	
		Evolut Fixsystem S150 - 90/110 (VS0864202)	

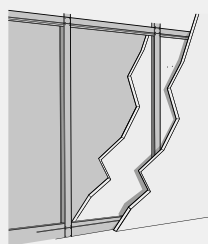
Rodzaj ściany Wall type			
 <p>System ścian izolowanych System with dry walls</p>		 <p>System lekkich ścian System for light walls</p>	
Rodzaj instalacji Installation type	Grubość ściany min (mm) Wall thickness min (mm)	Rodzaj zbiornika Cistern type	Rodzaj zbiornika z Ariapur* Cistery type with Ariapur*
 <p>Standardowy Standard</p>	90		Tropea3 Block S90 (VS0859355)
	120	Winner Block S120 - 90/110 (VS0863632)	Winner Block S120 (VS0863352 + VS0863160)
		Winner Block S120 PVC - 90/100 (VS0863634)	Winner Block S120 (VS0863354 + VS0863160)
	130	Tropea3 Block S130 (VS0859258)	
	150	Evolut Block S150 - 90/110 (VS0864572)	Evolut Block S150 - 90/110 (VS0864376)
Evolut Block S150 PVC - 90/100 (VS0864574)			
 <p>Niskie ściany H 880 Low walls H 880</p>	150	Evolut Block S150 - 90/110 (VS0864552)	Evolut Block S150 - 90/110 (VS0864356)
		Evolut Block S150 PVC - 90/100 (VS0864554)	Evolut Block S150 PVC - 90/100 (VS0864357)
 <p>Poniżej okna h 820 Beneath the window H 820</p>	150	Evolut Block S150 - 90/110 (VS0864502)	
		Evolut Block S150 PVC - 90/100 (VS0864504)	

*Ariapur jest idealnym rozwiązaniem dla zapewnienia czystego powietrza w łazience.
Ariapur is the ideal solution to insure clean air inside the bathroom.

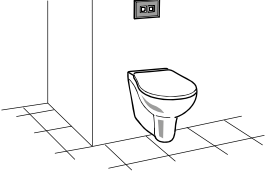
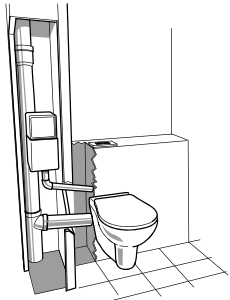
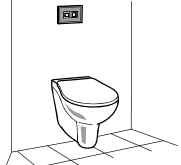


Rodzaj ściany
Wall type



System ścian izolowanych
System with dry walls



System lekkich ścian
System for light walls

Rodzaj instalacji Installation type	Grubość ściany min (mm) Wall thickness min (mm)	Rodzaj zbiornika Cistern type	Rodzaj zbiornika z Ariapur* Cistery type with Ariapur*
 Samonośny / Free-standing	160	Winner Block S160 (VS0863802 + VS0863160)	Winner Block S160 (VS0863452 + VS0863160)
		Winner Block S160 PVC (VS0863804 + VS0863160)	Winner Block S160 PVC (VS0863454 + VS0863160)
 Kanał / Duct	180	Cubik Block S180 - 90/110 (VS0865602)	
		Cubik Block S180 PVC - 90/100 (VS0865604)	
		Cubik Block S180 PVC diritto / straight 90/100 (VS0865605)	
 Standardowy w rogu Standard in corner	250	Space Block S250 - 90/110 (VS0865572)	Space Block S250 - 90/110 (VS0865376)
		Space Block S250 PVC - 90/100 (VS0865574)	
 Standardowy w rogu H 820 Standard in corner H 820	250	Space Block S250 - 90/110 (VS0865502)	
		Space Block S250 PVC - 90/100 (VS0865504)	
 Standardowy w rogu H 880 Standard in corner H 880	250	Space Block S250 - 90/110 (VS0865552)	Space Block S250 (VS0865356, 90/110)
		Space Block S250 PVC - 90/100 (VS0865554)	





Podłogowe systemy prysznicowe

Systemowe płyty EPS, posiadają optymalny spadek dla najlepszej wydajności odpływu, co gwarantuje szybkie i doskonale dopasowanie izolacji do podłogi pod prysznicem.

- Prysznic harmonijnie współgra z podłogą w łazience, bez wypukłości lub różnic w wysokości.
- Maksymalna prostota instalacji i idealna szczelność.
- Dostępne w szerokiej gamie rozmiarów, dostosowane do wszystkich wymagań przestrzennych.
- Model dostarczany ze zintegrowanym niskim syfonem, specjalnie zaprojektowanym do renowacji o głębokości zaledwie 70 mm.
- Wysoka wydajność odpływu.
- Prosta konserwacja: syfon i wszystkie elementy wewnętrzne są łatwo dostępne.
- Szeroki wybór wzorów: kwadratowe kratki lub prostokątne ruszty ze stali nierdzewnej, lub w całości wypełnione płytkami.

Floor level shower systems

EPS panel systems that incorporates an optimal gradient for highly efficient drainage, guaranteeing a speedy fitting and perfect insulation of floor even showers.

- *The shower is harmoniously integrated with the bathroom floor, without ridges or differences in height.*
- *Maximum installation simplicity and perfectly watertight.*
- *Wide range of sizes are supplied, adaptable to all space requirements.*
- *Model supplied with an integrated reduced-height trap, specifically designed for renovations with a depth of just 70 mm.*
- *High drain capacity.*
- *Easy maintenance: the trap and all internal components are accessible.*
- *Wide choice of aesthetically pleasing designs: square or rectangular stainless steel gratings or shower spaces that are fully tiled.*

4 rozwiązania dla wszystkich wymagań

X-CENTER

Podłogowy system z kratką centralną.
Floor level system with central grid.



Wszelchstronność bez ograniczeń

Szeroki wybór paneli w 6 różnych rozmiarach. Odpływ umieszczony centralnie z kwadratową kratką.

Versatility without limits

Wide choice of panels in 6 different sizes. Drainage positioned centrally with square grating.

X-CENTER70

Podłogowy system z centralną kratką i niskim syfonem.

Floor level system with central grid and low height trap.



Doskonały w remontach

Specyficzne rozwiązanie w sytuacjach, gdy głębokość instalacji jest ograniczona. Centralny odpływ z kwadratowymi kratkami.

Ideal in renovations

The specific solution for cases where installation depth is limited. Drainage at the centre and square grating.

4 solutions for all requirements

X-BORDER

Podłogowy system z bocznym odpływem.
Floor level system with side grid.



Wzór z napisem

Szeroki wybór wzorów rusztów umożliwia indywidualne rozwiązanie wyglądu łazienki. Odpływ przy ścianie. Prostokątne ruszty.

Signature design

A wide choice of designer gratings adds that personal touch to the bathroom. Drainage is against the wall. Rectangular grating.

X-CORNER

Podłogowy system z ukrytym odpływem.
Floor level system with hidden drain.



...a woda po prostu znika

Innowacyjny ukryty system odwodnienia: woda odpływa przez szczeliny utworzone wzdłuż profilu bocznej ściany.

...and water simply disappears

Innovative hidden drainage system: water flows through the gaps created along the side profile.

X-CENTER X-CENTER70



Wszechstronność bez ograniczeń
Versatility without limits

X-CENTER: Podłogowy system z centralną kratką

X-CENTER System oferuje możliwość wyboru szeregu paneli dostarczanych w 6 rozmiarów, z centralnym odpływem.

- Swoboda przemieszczania i maksymalny dostęp (nadaje się również dla osób na wózkach inwalidzkich).
- Mogą być pokrywane typowymi płytkami.
- Całkowita gwarancja szczelności i izolacji przed wilgocią.
- Łatwy montaż i konserwacja.
- Łatwe czyszczenie dzięki dostępnemu syfonowi.
- Możliwość wyboru z 8 elegancko zaprojektowanych kratek.

X-CENTER: floor level system with central grid

The X-CENTER system offers the possibility of choosing from a range of panels supplied in 6 sizes, with central drainage.

- *Freedom of movement and maximum accessibility (also suitable for wheelchair users).*
- *Can be covered with the most widely used tiles.*
- *Total guarantee of water-tightness and insulation against humidity.*
- *Easy installation and maintenance.*
- *Easily cleaned thanks to the accessible trap.*
- *Possibility of choosing from 8 elegantly designed grids.*



X-CENTER70: Podłogowy system z centralną kratką i niskim syfonem

X-CENTER70 dzięki minimalnej głębokości 70 mm, dostarcza idealne rozwiązanie w przypadkach, gdy głębokość zabudowy jest ograniczona (np. remonty).

- Centralnie umieszczony odpływ.
- Swoboda przemieszczania i maksymalny dostęp (nadaje się również dla osób na wózkach inwalidzkich).
- Mogą być pokrywane najczęściej stosowanymi płytkami.
- Całkowita gwarancja szczelności i izolacji przed wilgocią.
- Łatwy montaż i konserwacja.
- Łatwe czyszczenie dzięki dostępnemu syfonowi.
- Możliwość wyboru z 8 elegancko zaprojektowanych kratki.

X-CENTER70: floor level system with central grid and low height trap

X-CENTER70, thanks to a minimum depth of 70 mm, represents a specific solution for cases where installation depth is limited (e.g. renovations).

- *Centrally positioned drain.*
- *Freedom of movement and maximum accessibility (also suitable for wheelchair users).*
- *Can be covered with the most widely used tiles.*
- *Total guarantee of water-tightness and insulation against humidity.*
- *Easy installation and maintenance.*
- *Easily cleaned thanks to the accessible trap.*
- *Possibility of choosing from 8 elegantly designed grids.*



128x128 mm ruszty do systemu X-CENTER i X-CENTER70

128x128 mm grids for X-CENTER and X-CENTER70 systems

Chrom matowy / *satin finish*

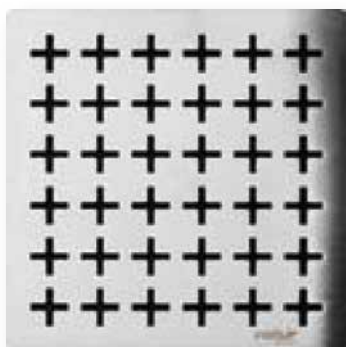
chrom połysk / *polished finish*



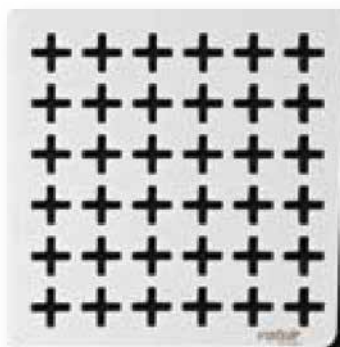
Water is life
cod. VS0710116



Water is life
cod. VS0710115



Texture
cod. VS0710118



Texture
cod. VS0710117



Barcode
cod. VS0710114



Barcode
cod. VS0710113



Bamboo
cod. VS0710112

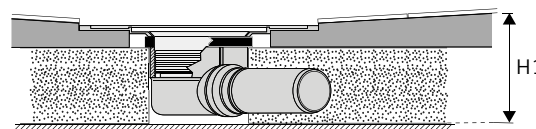
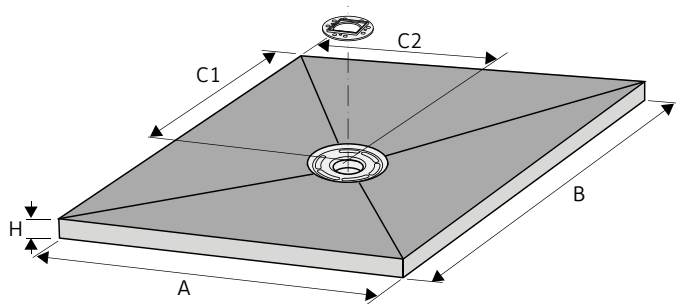


Bamboo
cod. VS0710111

X-CENTER

cod.	A	B	C1	C2	H	H1*	A min	B min
VS0710001	800	800	400	400	45	130	700	700
VS0710002	900	900	450	450	45	130	800	800
VS0710003	1000	1000	500	500	50	130	800	800
VS0710004	1200	1200	600	600	50	130	900	900
VS0710005	1200	900	600	450	50	130	900	700
VS0710006	1400	900	700	450	45	130	1400	700

*Minimalna wysokość montażu (bez płytek). / Minimum installation height (excluding tiles).

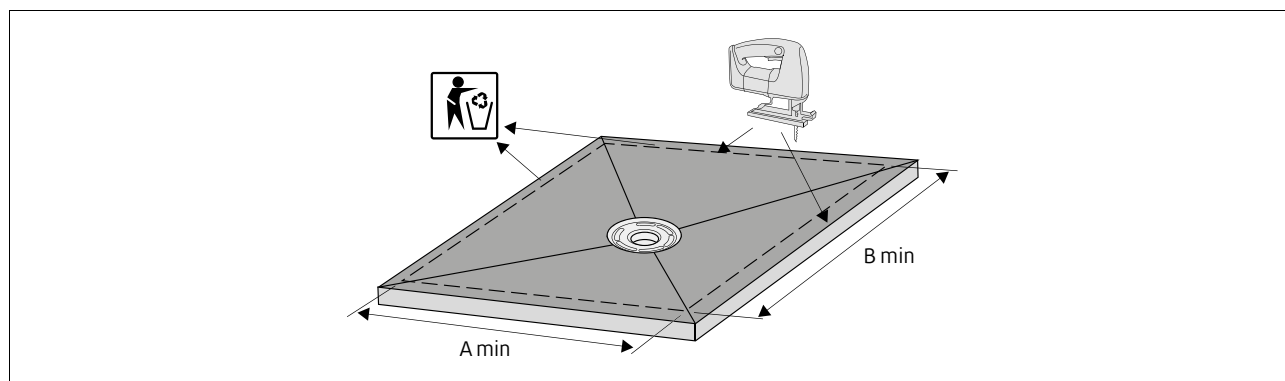


Cięcie panela X-CENTER

Jeśli jest to konieczne, panel może być przycięty do wymiarów A min i B min przez usunięcie tej samej ilości z obu boków. Kratka musi pozostać po środku panela (jeśli odcięto więcej niż zaznaczono na produkcie gwarancja przestaje obowiązywać).

Cutting of X-CENTER panel

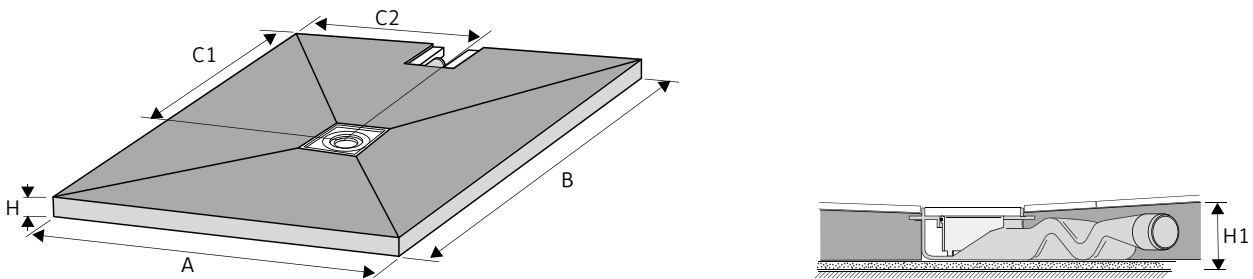
If necessary, the panel can be cut to the measurements A min and B min by cutting away the same amount from the sides. The grating must remain in the centre of the tray (if more than indicated is cut away the product will no longer be covered by warranty).



X-CENTER70

cod.	A	B	C1	C2	H	H1*	A min	B min
VS0710021	1200	1200	600	600	70	70	1000	1000

*Minimalna wysokość montażu (bez płytek)./ *Minimum installation height (excluding tiles).*

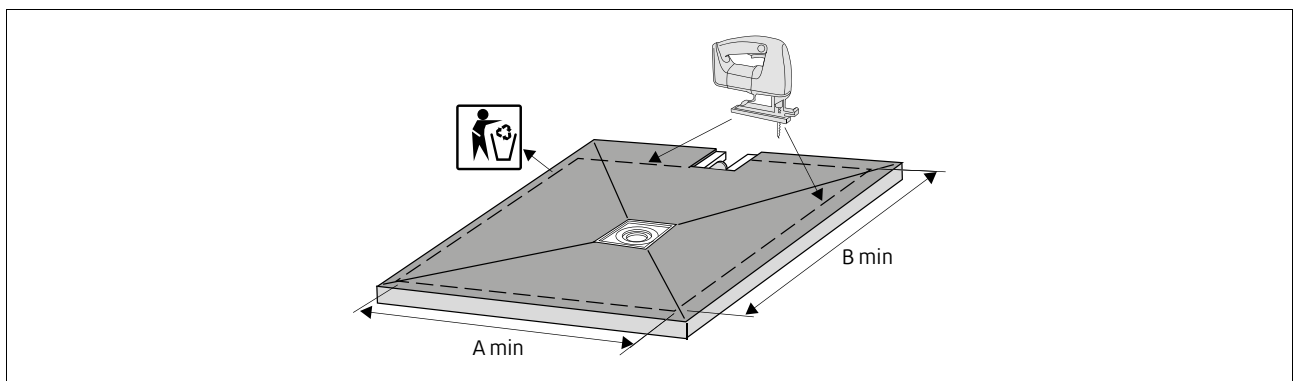


Cięcie panela X-CENTER70

Jeśli jest to konieczne, panel może być przycięty do wymiarów A min i B min przez usunięcie tej samej ilości z obu boków. Kratka musi pozostać po środku panela (jeśli odcięto więcej niż zaznaczono na produkcie gwarancja przestaje obowiązywać).

Cutting of X-CENTER70 panel

If necessary, the panel can be cut to the measurements A min and B min by cutting away the same amount from the sides. The grating must remain in the centre of the tray (if more than indicated is cut away the product will no longer be covered by warranty).



Wsporniki krater

Aby zapewnić doskonały wynik końcowy ważne jest prawidłowe podparcie krater wybranych do systemu X-Center. Będzie to zależę od grubości płytek i może wynosić od 3 mm dla mozaiki do znacznie większych rozmiarów, w zależności od wybranego rodzaju płytek.

System X-CENTER jest dostarczany ze wspornikami, które są odpowiednie dla głębokości montażu 9 mm (kod VS0710313); Valsir ponadto dostarcza również szereg akcesoriów, które obejmują wsporniki w różnych wysokościach umożliwiając różne rodzaje montażu:

- wspornik dla płytek grubości 5 mm (kod VS0710311);
- wspornik dla płytek grubości 9 mm (kod VS0710313);
- wspornik dla płytek grubości 13 mm (kod VS0710315); wspornik jest regulowany: inne wsporniki mogą być umieszczone nad nim w celu uzyskania wielokrotności grubości 13 mm;
- wspornik dla płytek grubości od 12 mm do 88 mm (kod VS0710317); element ten pozwala na wspieranie płytek różnych grubości, dzięki czemu możemy uzyskać najbardziej odpowiadającą dla nas wysokość.

Wspornik dostarczany z systemem X-CENTER70 dla płytek o grubości 9 mm.

Do tego modelu wysokość montażu można zwiększyć przez użycie wspornika o kodzie VS0710315. Licząc od tego elementu (9 mm), wysokość do płytki może być zwiększona do 13 mm (lub wielokrotność według potrzeb, przez nakładanie różnych wsporników).

Grating supports

To guarantee a perfect end result it is important that the correct grating support is chosen for the X-CENTER system. This will depend on the thickness of the tiles that have been chosen and can vary from 3 mm for mosaic tiles up to much larger sizes if, for example, particular marble tiles are to be laid.

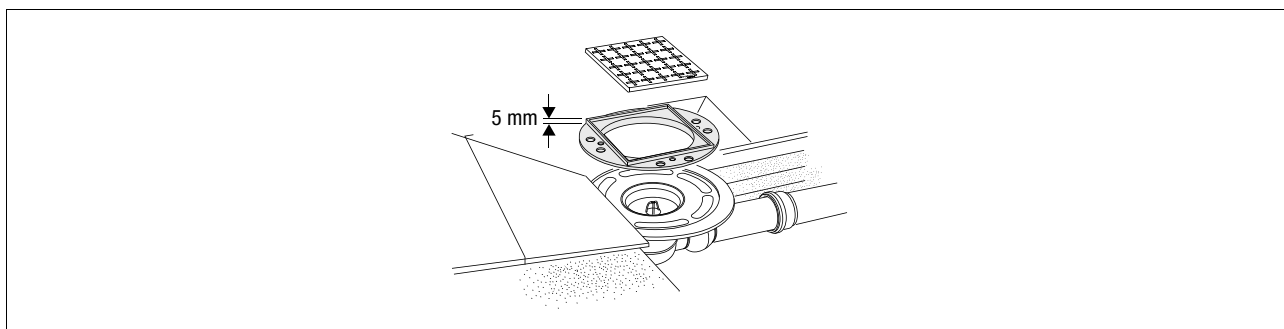
The X-CENTER shower system is supplied with a grating support that is suitable for an installation depth of 9 mm (code VS0710313); Valsir, furthermore, also supplies a range of accessories that includes grating supports of varying heights in order to meet all installation requirements:

- *grating support for tile laying thickness of 5 mm (code VS0710311);*
- *grating support for tile laying thickness of 9 mm (code VS0710313);*
- *grating support for tile laying thickness of 13 mm (code VS0710315); this support is modular: other supports can be placed over this in order to obtain multiple heights of 13 mm;*
- *grating support for tile laying thickness of 12 mm to 88 mm (code VS0710317); this supporting element allows for different tile heights, in that it is simply cut down to the most suitable height.*

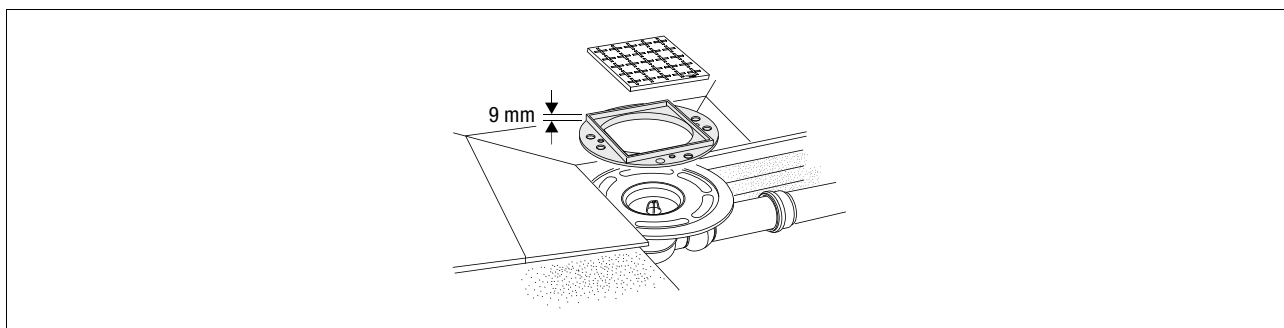
The grating support supplied with the X-CENTER70 shower system is suitable for a tile laying height of 9 mm.

For this model the installation height can be increased by using support code VS0710315: with this element, starting off with a height of the grating support already included (9 mm) the height necessary for the tiles can be increased to 13 mm (or multiples, by overlapping the various supports).

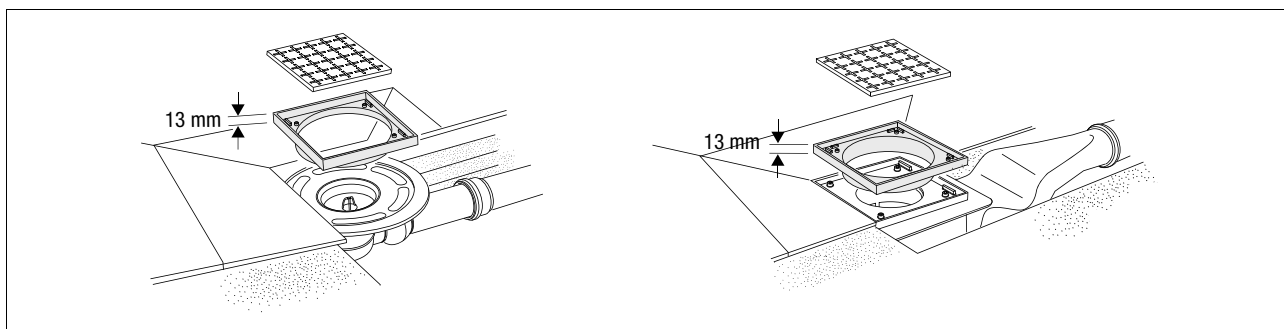
Grubość wspornika 5 mm / *Grid support thickness 5 mm*



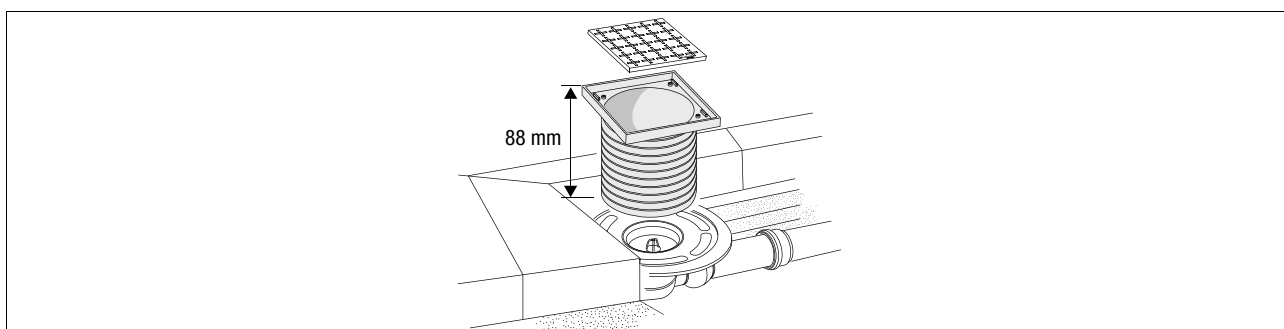
Grubość wspornika 9 mm / *Grid support thickness 9 mm*



Grubość wspornika 13 mm / *Grid support thickness 13 mm*



Grubość wspornika 88 mm / *Grid support thickness 88 mm*



X-BORDER



Wzór podpisu
Signature design

X-BORDER: Podłogowy system z bocznym odpływem

System X-BORDER pozwala na zindywidualizowanie wszystkich podłogowych odwodnień dzięki szerokiej gamie wzornictwa rusztów.

- Swoboda przemieszczania i maksymalny dostęp (nadaje się również dla osób na wózkach inwalidzkich).
- Mogą być pokrywane najczęściej stosowanymi płytkami.
- Całkowita gwarancja szczelność i izolacja przed wilgocią.
- Łatwy montaż i konserwacja.
- Łatwe czyszczenie dzięki dostępnemu syfonowi.
- Możliwość wyboru z 10 elegancko zaprojektowanych rusztów.

X-BORDER: floor level system with side grid

The X-BORDER system allows all floor level showers to be personalised thanks to the wide range of available grids.

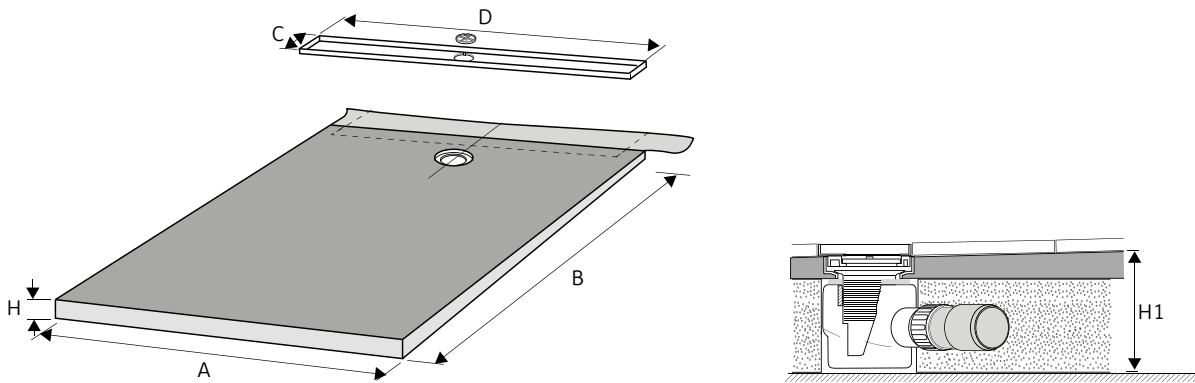
- *Freedom of movement and maximum accessibility (also suitable for wheelchair users).*
- *Can be covered with the most widely used tiles.*
- *Total guarantee of water-tightness and insulation against humidity.*
- *Easy installation and maintenance.*
- *Easily cleaned thanks to the accessible trap.*
- *Possibility of choosing from 10 elegantly designed grids.*



X-BORDER

cod.	A	B	C	D	H	H1*	A min	B min
VS0710041	900	1200	80	770	50	140	780	1000
VS0710042	1000	1200	80	770	50	140	780	1000

*Minimalna wysokość montażu (bez płytek). / *Minimum installation height (excluding tiles).*

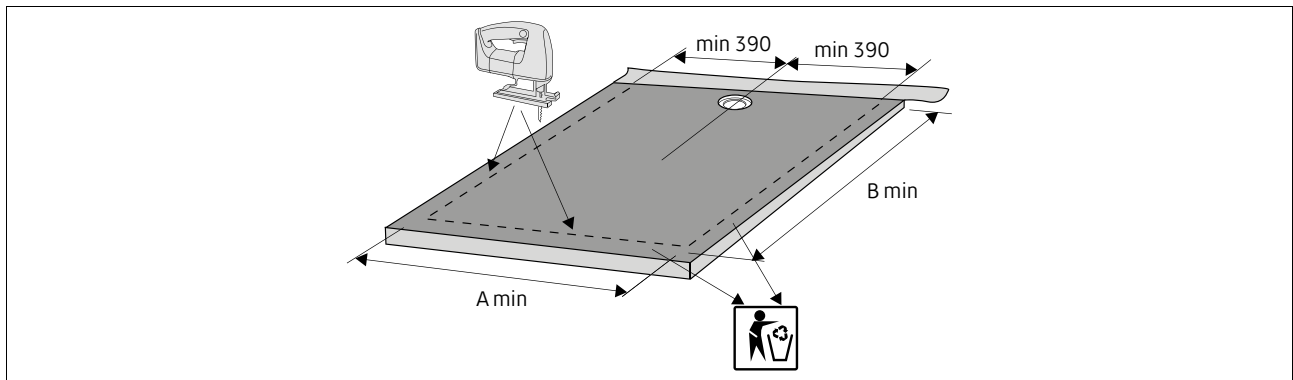


Cięcie panela X-BORDER

Panel może być zmniejszony poprzez przycięcie krawędzi nieprzylegających do syfonu. Minimalne odległości A min i B min wskazane w tabeli.

Cutting of X-BORDER panel

The panel can be reduced in size by cutting the side opposite the trap, using the minimum distances A min and B min indicated in the table to avoid interfering with the grating tray.



Ruszt 770 mm dla systemu X-BORDER 770 mm grid for X-BORDER system

chrom matowy / *satin finish*

chrom połysk / *polished finish*



Water is life* - cod. VS0710106



Water is life* - cod. VS0710105



Bamboo - cod. VS0710102



Bamboo - cod. VS0710101



Texture - cod. VS0710108



Texture - cod. VS0710107



Barcode - cod. VS0710104



Barcode - cod. VS0710103



Linear - cod. VS0710110



Linear - cod. VS0710109

*Napis może być indywidualny według życzenia (ilości, ceny i czas wysyłki do ustalenia).
The inscription can be personalised (quantities, prices and despatch times to be defined).

Profil ze stali nierdzewnej do systemu X-BORDER Profile in stainless steel for X-BORDER



Prawo stronny chrom połysk / *Dx polished*: cod. VS0710048
Prawo stronny chrom matowy / *Dx satin*: cod. VS0710050
Lewo stronny chrom połysk / *Sx polished*: cod. VS0710049
Lewo stronny chrom matowy / *Sx satin*: cod. VS0710051



Obu stronny chrom połysk / *Dx - Sx polished*: cod. VS0710045
Obu stronny chrom matowy / *Dx - Sx satin*: cod. VS0710047

X-CORNER



...a woda po prostu znika
...and the water simply disappears

X-CORNER: Podłogowy system z ukrytym odpływem

System X-CORNER przedstawia nową koncepcję ukrytego odpływu prysznicza: woda odpływa przez szczeliny utworzone wzdłuż profilu bocznej ściany.

- Swoboda przemieszczania i maksymalny dostęp (nadaje się również dla osób na wózkach inwalidzkich).
- Mogą być pokrywane najczęściej stosowanymi płytkami.
- Całkowita gwarancja szczelności i izolacja przed wilgocią.
- Łatwy montaż i konserwacja.
- Łatwe czyszczenie dzięki dostępnemu syfonowi i dołączonej specjalnej szczotce czyszczącej.

X-CORNER: floor level system with hidden drain

The X-CORNER system represents the new concept of hidden drainage for floor even showers: the water flows freely through the gaps positioned along the side profile.

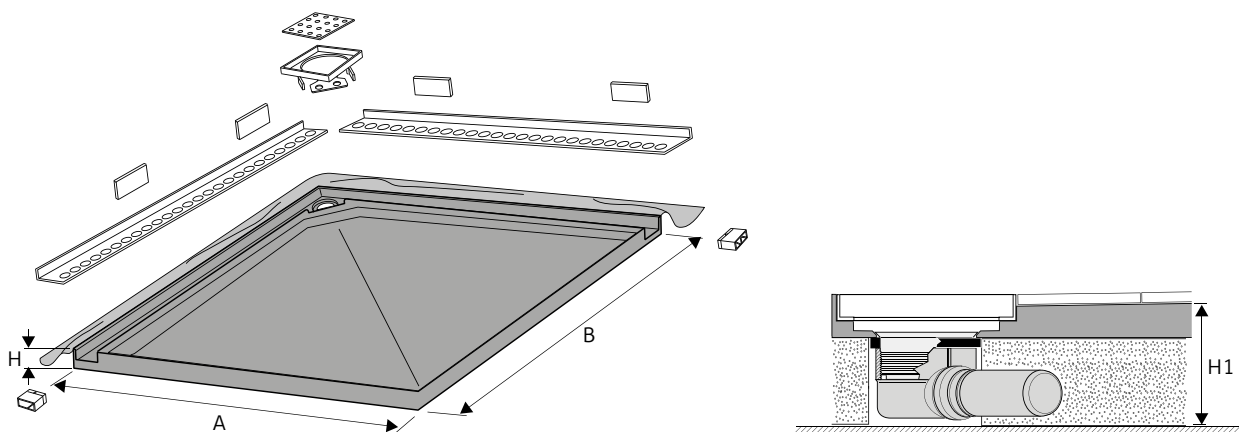
- *Freedom of movement and maximum accessibility (also suitable for wheelchair users).*
- *Can be covered with the most widely used tiles.*
- *Totally watertight and insulated against humidity.*
- *Easy installation and maintenance.*
- *Easily cleaned thanks to the accessible trap and the special brush supplied.*



X-CORNER

cod.	A	B	H	H1*	A min	B min
VS0710031	1200	1200	65	140	1000	1000

*Minimalna wysokość montażu (bez płytek). / *Minimum installation height (excluding tiles).*

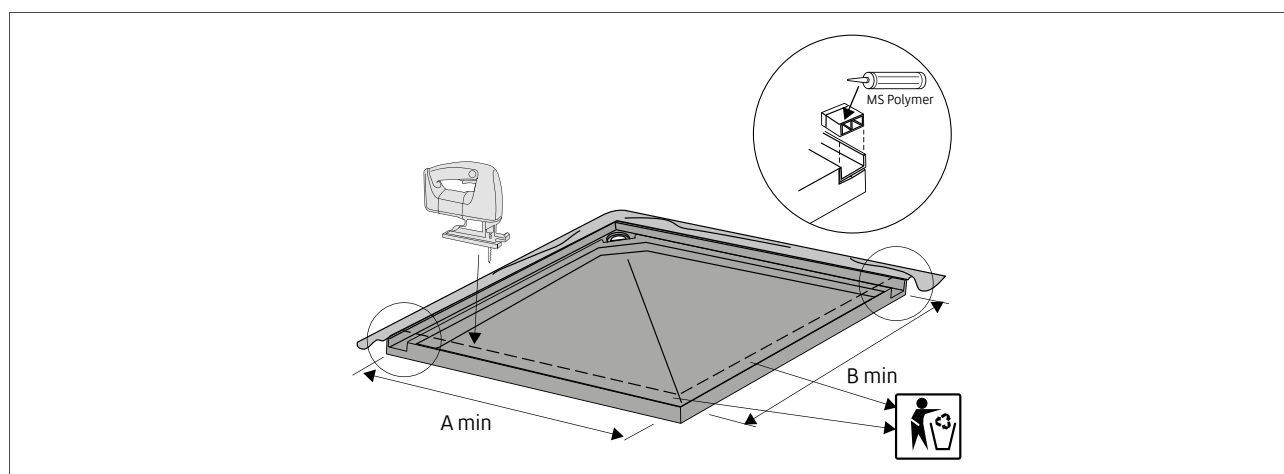


Cięcie panela X-CORNER

Wielkość płyty może być zmieniona przez przycięcie z zachowaniem wartości minimalnych wymiarów A min i B min jak pokazano w tabeli powyżej.

Cutting of X-CORNER panel

The size of the panel can be altered by keeping to the minimum measurements A min and B min shown in the table above.



Rozbudowa powierzchni prysznic

Extension for shower tray

Aby zwiększyć rozmiar powierzchni prysznic, możemy zastosować specjalny panel powiększający.

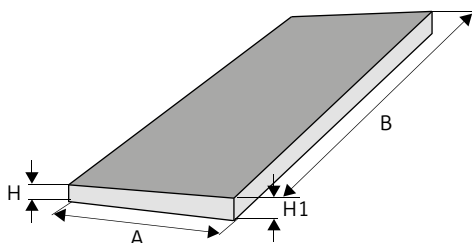
To extend the size of the shower trays an extension can be used that has been specifically designed for this purpose.

Należy zastosować specjalne taśmy i klej do połączenia panela powiększającego z panelem prysznicowym.

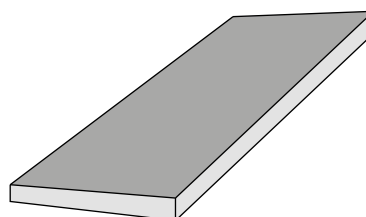
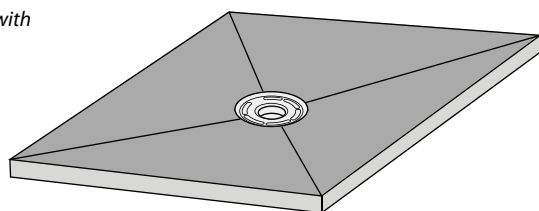
Use the special strips and glue to attach the extension piece to the shower panel.

Rozbudowa powierzchni prysznic / Extension for shower tray

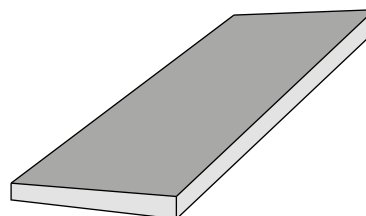
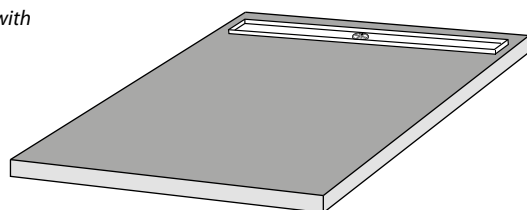
cod.	A	B	H1*	H1
VS0710310	600	1200	50	65



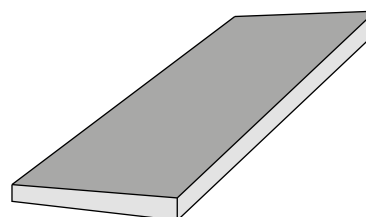
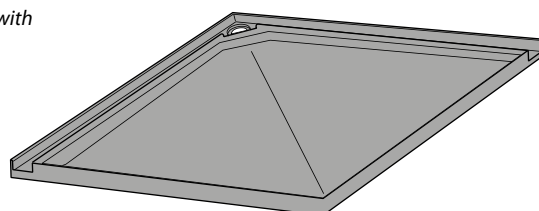
Zastosowanie z / Application with X-CENTER, X-CENTER70












Zastosowanie z / Application with X-BORDER




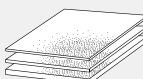







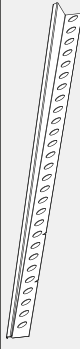



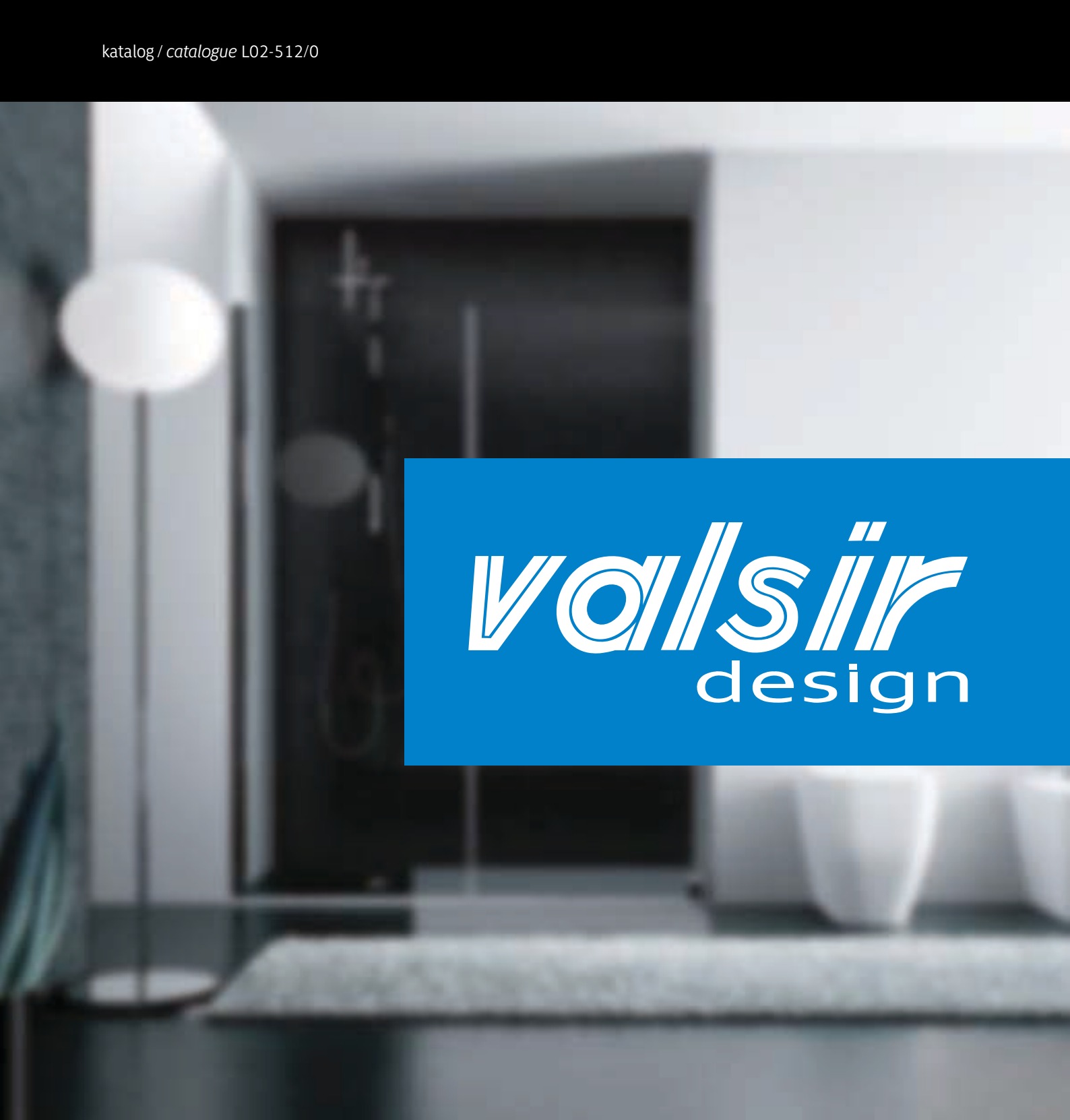
Zastosowanie z / Application with X-CORNER



Płyta Board		Pasujące ruszty Compatible grids								
Cod.	Opis Description									
		-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Bamboo 770x80 mm	Barcode 770x80 mm	Water is life 770x80 mm	Texture 770x80 mm	Linear 770x80 mm	Bamboo 128x128 mm	Barcode 128x128 mm	Water is life 128x128 mm	Texture 128x128 mm
VS0710001	X-CENTER 800x800 mm						■	■	■	■
VS0710002	X-CENTER 900x900 mm						■	■	■	■
VS0710003	X-CENTER 1000x1000 mm						■	■	■	■
VS0710004	X-CENTER 1200x1200 mm						■	■	■	■
VS0710005	X-CENTER 1200x900 mm						■	■	■	■
VS0710006	X-CENTER 1400x900 mm						■	■	■	■
VS0710021	X-CENTER70 1200x1200 mm						■	■	■	■
VS0710031	X-CORNER 1200x1200 mm									
VS0710041	X-BORDER 1200x900 mm	■	■	■	■	■				
VS0710042	X-BORDER 1200x1000 mm	■	■	■	■	■				

* W zestawie. - Item already included in the package.

Pasujące syfony Compatible traps			Akcesoria Accessories											
														
VS0710202	VS0710201	VS0710203	VS0710210	VS0710211	VS0710212	VS0710306 *	VS0710305	VS0710311	VS0710313 *	VS0710315	VS0710317	VS0710319 *	-	VS0710310
Syfon pionowy / Vertical trap	Syfon poziomy / Horizontal trap	Syfon / Trap D 40/50 - D 70	Podbudowę ustawić / Foundation elements set eps 900x900 sp. 20-30-40	Podbudowę ustawić / Foundation elements set eps 1200x1200 sp. 20-30-40	Podbudowę ustawić / Foundation elements set eps 1400x1400 sp. 20-30-40	Specjalna szczotka do czyszczenia odpływów X-CORNER Special cleaning brush X-CORNER	Zestaw uszczelniający Sealing system set	Grubość wspornika 5 mm Grid support thickness 5 mm	Grubość wspornika 9 mm Grid support thickness 9 mm	Grubość wspornika 13 mm Grid support thickness 13 mm	Grubość wspornika 88 mm Grid support thickness 88 mm	Wspornik ze stali nierdzewnej 770 do systemu X-BORDER Grid support inox 770 X-BORDER	Profil ze stali nierdzewnej do systemu X-BORDER Profile in stainless steel for X-BORDER	Rozbudowa powierzchni prysznic Extension for shower tray 1200x600x65
■	■		■				■	■	■ *	■	■			■
■	■		■				■	■	■ *	■	■			■
■	■			■			■	■	■ *	■	■			■
■	■			■			■	■	■ *	■	■			■
■	■				■		■	■	■ *	■	■			■
Zawiera syfon / Trap included				■			■			■				■
■	■			■		■ *	■							■
		■		■			■					■ *	■	■
		■		■			■					■ *	■	■



valsir
design

VALSIR POLSKA Sp. z o.o.
32-050 Skawina, ul. Przemysłowa 7a
tel. +4812 276 51 00 - fax +4812 276 51 01
info: valsir@valsir.pl - www.valsir.pl

